Per la diffusione immediata: 9/3/2015 **IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO**

IL GOVERNATORE CUOMO AVVIA LA CAMPAGNA PER RACCOGLIERE CONSENSI RIGUARDO A "RAISE THE AGE" IN NEW YORK

Annuncia la pubblicazione del sito Web Raise the Age, che promuoverà la giornata dedicata proposta, dinanzi al raduno dei sostenitori al Capitol

La normativa è appoggiata da sostenitori della causa, forze dell'ordine ed esperti di giustizia penale di tutto New York

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha avviato oggi la campagna Raise the Age (Elevare l'età) per raccogliere il consenso a favore della sua proposta di elevare l'età della responsabilità penale in New York. Questo Stato è tra gli unici due della nazione privi di qualsiasi autorità legale per trattare i sedicenni e i diciassettenni come minori, con il risultato di centinaia di giovani attualmente ospitati da carceri e prigioni per adulti. Il sito Web della campagna, www.ny.gov/RaiseTheAge, fornisce i dati principali della questione e, nelle prossime settimane, il Governatore e i componenti del suo organo consultivo inviteranno a sostenere la proposta nelle varie parti dello Stato. Domani 10 marzo, sostenitori della causa confluiranno nello State Capitol di Albany per promuovere l'impegno e raccogliere consenso a favore della campagna Raise the Age.

"In base all'attuale età di responsabilità penale in New York, ogni anno migliaia di ragazzi in difficoltà vengono relegati nel sistema carcerario per gli adulti, dove affrontano quasi certamente prospettive di violenza e di opportunità ridotte. Tale situazione deve cambiare" ha dichiarato il Governatore Cuomo. "Elevando l'età, possiamo offrire a questi adolescenti che hanno deviato il tipo di servizi di sostegno minorile loro necessari per trasformare completamente la loro vita e migliorare la sicurezza pubblica riducendo la probabilità che in futuro commettano reati. Questa politica sarà determinante per tutta la vita di questi giovani, presenti praticamente di ogni angolo del nostro Stato e, al tempo stesso, aumenterà la sicurezza pubblica".

Oggi in New York i giovani in attesa di giudizio vengono reclusi con la popolazione adulta nelle prigioni locali e, qualora se ne accerti la colpevolezza, vengono iscritti nella popolazione carceraria adulta più ampia. Tuttavia, il 96% di questi giovani sono accusati o condannati per reati che non implicano violenza.

Dati fattuali:

I giovani ospitati nelle strutture per adulti sono:

- **soggetti a una probabilità 5 volte maggiore di subire aggressioni sessuali;**
- **soggetti a una probabilità 2 volte maggiore di subire lesioni dal personale carcerario;**
- **soggetti a una probabilità 8 volte maggiore di suicidarsi rispetto ai loro pari in strutture correzionali minorili.**

Inoltre, oggi:

- **I giovani neri e ispanici formano il 33% della fascia compresa tra 16 e 17 anni, ma compongono il 72% di tutti gli arresti e il 77% di tutti gli arresti per reati gravi in tutto lo Stato di New York;**
- **I giovani di colore rappresentano l'82% delle condanne di reclusione in strutture per adulti.**

Elevando l'età e realizzando misure di buon senso in aiuto dei giovani trasgressori perché si rimettano in carreggiata attraverso mezzi diversi dalla prigione, New York può ridurre i reati, le recidive e i costi per lo Stato. Mantenendo inalterata la legge, la sicurezza pubblica ne viene pregiudicata, perché i giovani trattati come adulti hanno una percentuale superiore del 26% di rientro in carcere rispetto ai giovani trattati come minori.

Inoltre, New York destina risorse notevoli per la reclusione di giovani non accusati di aver commesso alcun reato. Ogni anno, vengono spesi oltre 100 milioni di dollari per ospitare giovani in prigione o internato, anche se non sono stati accusati di aver commesso alcun reato. Altri Stati affrontano le necessità di questi giovani in modo più efficace e meno costoso attraverso solidi servizi comunitari, molti dei quali sono previsti nella proposta.

La proposta Raise the Age del Governatore fa seguito alle raccomandazioni finali espresse dalla Commissione sui giovani, la sicurezza pubblica e la giustizia (Commission on Youth, Public Safety & Justice) e prevede: l'elevazione dell'età della giurisdizione minorile per reati di minori e adulti, modifiche alla regolamentazioni che disciplinano l'arresto e la procedura di custodia di polizia, l'ampliamento e modifiche agli iter di diversione prima del dibattimento e delle procedure in tribunale, piani per togliere i giovani dal prigioni e strutture per adulti, maggiori servizi per fornire assistenza al reinserimento del trasgressore nelle comunità e riforme che affrontano le conseguenze collaterali e i reati minorili e giovanili.

La Commissione è formata da componenti della forza pubblica, del sistema di giustizia penale e sostenitori dei diritti civili e dei minori; le sue raccomandazioni ridurrebbero il numero di reati contro la persona in cifre comprese tra 1.500 e 2.400 al quinquennio e consentirebbero di risparmiare denaro dei contribuenti.

I componenti della Commissione sono:

Jeremy M. Creelan, Jenner & Block, Socio (co-Presidente)
Soffiyah Elijah, Correctional Association of New York, Direttore esecutivo (co-Presidente)
Juan Cartagena, Latino-Justice PRLDEF, Presidente e Consulente giuridico
Joel Copperman, CASES, Amministratore delegato e Presidente
Janet DiFiore, Procuratore distrettuale, Contea di Westchester
Elizabeth Glazer, Direttore dell'Ufficio del Sindaco della città di New York per la giustizia penale
Michael Hardy, National Action Network, Vicepresidente esecutivo e Consultente giuridico
Melanie Hartzog, Children's Defense Fund-New York, Direttore esecutivo
Steven Krokoff, Capo della Polizia, città di Albany
Joseph Mancini, Direttore per la libertà vigilata, contea di Schenectady
Hon. Lawrence K. Marks, Sistema giudiziario unificato dello Stato di New York, Primo Vicepresidente
Giudice amministrativo
Anthony J. Picente, Jr., Capo del consiglio della Contea di Oneida
Allen Riley, Sceriffo, contea di Madison
Elaine Spaull, Center for Youth, Direttore esecutivo, e Consigliere comunale della città di Rochester
Emily Tow Jackson, The Tow Foundation, Direttore esecutivo
Cyrus R. Vance, Jr. Procuratore distrettuale, contea di New York

Raise the Age rientra in una serie di proposte di riforma della giustizia penale, che comprende anche un'agenda sulla giustizia in sette punti del Governatore, per ripristinare la fiducia e il credito nei confronti del sistema giudiziario. È possibile trovare altre informazioni sulla proposta di riforma della giustizia penale avanzata dal Governatore qui.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber |press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418